

BANDO PUBBLICATO SULLA GAZZETTA UFFICIALE ITALIANA IN DATA 13 APRILE 2016.

Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana  
Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato  
Via Salaria n. 1027  
00138 Roma

**Bando di gara n. 30/2016**

## **SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE**

### **I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto**

**Denominazione Ufficiale:** Città di Torino - Area appalti ed economato – Servizio affari generali normative – forniture e servizi

**Indirizzo postale:** Piazza Palazzo di Città N. 1 - Città: Torino - Codice postale: 10122 - Paese: Italia

**Punti di contatto:** All'attenzione del dott. Stefano Gambula Telefono: +39 011/01123095 - Fax: +39 011/01122609

Posta elettronica: [stefano.gambula@comune.torino.it](mailto:stefano.gambula@comune.torino.it) Sito internet: [www.comune.torino.it/appalti/](http://www.comune.torino.it/appalti/)

### **Indirizzi e punti di contatto presso i quali sono disponibili informazioni**

**Denominazione Ufficiale:** Città di Torino – Servizio Economato e fornitura beni

**Indirizzo postale:** Via Nino Bixio, 44 - Città: Torino - Codice postale: 10138 - Paese: Italia

**Punti di contatto:** All'attenzione della sig.ra Maria Manicone - Telefono: +39 011/01126858 - Fax: +39 011/01126868

Posta elettronica: [maria.manicone@comune.torino.it](mailto:maria.manicone@comune.torino.it)

### **Indirizzi e punti di contatto ai quali inviare le offerte**

**Denominazione Ufficiale:** Città di Torino - Ufficio protocollo generale (**per il Servizio affari generali normative – forniture e servizi**)

**Indirizzo postale:** Piazza Palazzo di Città n. 1 - Città: Torino - Codice Postale: 10122 - Paese: Italia

**I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice e principali settori di attività:** Autorità regionale o locale

**I.4) L'Amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici:** no

## **SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO**

### **II.1) Descrizione**

**II.1.1.) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:** procedura aperta n. 30/2016

### **II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione**

Servizi: Categoria di servizi 01 Luogo principale di esecuzione: Torino

**II.1.3) L'avviso riguarda:** un appalto

**II.1.5) Breve descrizione dell'appalto:** interventi di manutenzione ordinaria e riqualificazione per la messa a norma delle attrezzature sportive presso le palestre scolastiche della Città di Torino.

Codice C.I.G. (Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici) – ora ANAC: 6627884EE3

**II.1.6) CPV (Vocabolario comune per gli appalti). Oggetto principale** 37.42.00.00-8

**II.1.9) Ammissibilità di varianti:** sì

### **II.2) Quantitativo o entità dell'appalto**

**II.2.1) Entità totale - I.V.A. esclusa:** euro 483.606,56 - **valore complessivo dell'opzione per il successivo biennio:** euro 729.508,20 (come da art. 2 Capitolato)

### **II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione**

\* Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

Modello di formulario I – IT  
1/3

Fino al 31/12/2018 (gg/mm/aaaa)

### **SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO**

#### **III.1) Condizioni relative all'appalto**

**III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste:** artt. 6 e 7 del capitolato.

**III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:** finanziamento: mezzi di bilancio, limitato ad euro 340.000,00 I.V.A. compresa - pagamento art. 20 capitolato.

**III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:** ai sensi dell'art. 37 del D.Lgs. 163/2006.

#### **III.2) Condizioni di partecipazione**

**III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale:** Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 3 del capitolato

#### **III.2.3) Capacità tecnica**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 3 del capitolato.

Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: art. 3 del capitolato.

### **SEZIONE IV: PROCEDURE**

#### **IV.1) Tipo di procedura**

**IV.1.1) Tipo di procedura:** aperta

#### **IV.2) criteri di aggiudicazione**

**IV.2.1) Criteri di aggiudicazione:** prezzo più basso

#### **IV.3) Informazioni di carattere amministrativo**

**IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice: n. 30/2016**

#### **IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato speciale e la documentazione complementare**

Termine per il ricevimento di documenti o per l'accesso ai documenti

Data: 27/05/2016 (gg/mm/aaaa)

Documenti a pagamento: no

Il capitolato è in visione presso il Servizio Economato e fornitura beni sito in via Nino Bixio 44 a Torino, telef. +39 011/01126858 e fax: +39 011/011 26868. Lo stesso è consultabile sul sito internet [www.comune.torino.it/appalti](http://www.comune.torino.it/appalti)

#### **IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte**

Data: 31/05/2016 (gg/mm/aaaa) Ora: 9,30

**IV.3.6) Lingua utilizzabile per la presentazione delle offerte:** italiano

**IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato dalla propria offerta**

giorni: 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)

#### **IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte**

Data: 01/06/2016 (gg/mm/aaaa) Ora: 9,30

Luogo: piazza Palazzo di Città 1 – Torino (presso una sala del Civico Palazzo)

Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte: sì – seduta pubblica

### **SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI**

#### **VI.3) Informazioni complementari**

*Il bando integrale e' stato trasmesso alla Gazzetta Ufficiale della Comunità Europea in data 11 aprile 2016.*

Gli interessati dovranno presentare offerta al seguente indirizzo: Città di Torino - Ufficio protocollo generale (**per il Servizio affari generali normative – forniture e servizi**) entro le ore **9.30 del 31 maggio 2016** con le modalità indicate nel bando e nel disciplinare visibili al seguente indirizzo Internet: [www.comune.torino.it/appalti/](http://www.comune.torino.it/appalti/). L'esito della gara sarà pubblicato sul sito Internet del Comune di Torino alla pagina <http://www.comune.torino.it/appalti/aggiud/welcome.htm> dal giorno successivo all'aggiudicazione.

Nel caso in cui l'istanza di ammissione alla gara venga presentata da un raggruppamento temporaneo di prestatori di servizi, tutte le dichiarazioni dovranno essere rilasciate da ciascun aderente.

*Ai sensi dell'art. 48 e dell'art. 6 bis del D.Lgs. 163/2006 verrà richiesto alle ditte di comprovare, attraverso l'utilizzo del sistema AVCPASS, i requisiti di capacità economico-finanziaria e tecnico-organizzativa..*

*I concorrenti relativamente al possesso dei requisiti di carattere tecnico ed organizzativo possono avvalersi delle disposizioni di cui all'art. 49 del D.Lgs. 163/2006*

*Il criterio di individuazione delle offerte anormalmente basse è quello previsto dall'art. 86 comma 1 del D.Lgs. 163/2006.*

Per la riduzione dei termini di pubblicazione si applicano i commi 8 e 9 dell'art. 70 del D.Lgs. 163/2006.

**N.B. Il deposito cauzionale provvisorio dovrà garantire, anche il pagamento in favore della stazione appaltante della sanzione pecuniaria di cui all'art. 38 comma 2 bis e art. 46 comma 1 ter del Codice dei Contratti nella misura dell'1 per mille dell'importo della gara pari ad euro 483,61 Alla predetta sanzione non si applica la riduzione di cui all'art. 75 comma 7 del D.Lgs n.163/06 e smi.**

*I concorrenti sono tenuti ad allegare ricevuta di versamento di € 35,00 a favore dell'ANAC (istruzioni contenute sul sito Internet: [www.avcp.it](http://www.avcp.it)).*

**Le informazioni e le comunicazioni circa le esclusioni e l'aggiudicazione della gara saranno fornite nei modi e nei termini previsti dall'art. 79 del D.Lgs. 163/2006 a mezzo posta elettronica certificata, all'indirizzo fornito dai concorrenti. I concorrenti che intendano ricevere tali comunicazioni mediante fax dovranno richiederlo esplicitamente nell'istanza di partecipazione.**

#### **VI.4) PROCEDURE DI RICORSO**

Denominazione ufficiale: Tribunale amministrativo regionale per il Piemonte

Indirizzo postale: corso Stati Uniti n. 45 - Città: Torino - Codice Postale: 10129 - Paese: Italia

Telefono: +39 011/5576411

Il dirigente dell'area appalti ed economato  
dott.ssa Monica Sciajno